

LA VETLLADA.

SEMANARI POPULAR

D^c ENHORABONA.

Havem tingut la altíssima é inmerescuda honra de rébrer de Roma, firmada per l'^c Eminentíssim Cardenal Jacobini, Secretari de Sa Santedat lo Papa Lleó XIII, la següent comunicació, contestant á la Protesta y Adhesió que 'l Director, Redactors y Lectors de LA VETLLADA li tramenéren ab motiu del execrable atentat comés pèls revolucionaris contra las cendras venerables del Papa Pio IX y la magestat augusta del Cap visible de la Iglesia. Diu aixis:

Sr. DIRECTOR:

Servíren de gran consol al cor afluxit del Pare Sant las nobles expressions, ab las quals V. y 'ls demés firmants de la tramesa comunicació, manifestant sa reprobació per los dolorosos fets esdevinguts en aquesta ciutat la nit del 13, volguéren testificar lo viu interès que 's prenen per la llibertat é independéncia del Cap August de la Iglesia Católica, reduhit á véurer devant sos propis ulls insultadas impunement las despullas venerades de sòn Predecessor; y maltractats pel populatge tan bons fidels sèns altre delicte que 'l d' haver volgut pagar l' últim tribut de filial afecte y agrahiment al seu difunt Pare y Soberà. Y no són aquests los sòls fets que omplen de dolor á Sa Santedat, la qual convertida en blanch de las mès crudels injúries per part d' una prempsa impia y radical, véferse cada dia mès difícil y perillosa la sua situació.

En tal estat de cosas es deber de tot catòlich aixecar alta sa veu pera protestar contra la manera indigna ab que 's vol tractar á sòn Supremo Pastor.

A la vegada que expresso á V. y als demés que se li associéren lo viu agrahiment de Sa Santedat pèl piadós deber que han cumplert, me cab la satisfacció de participároshi la Benedicció Apostólica y declarárloshi 'ls sentiments de mòn distingit apreci.

De V. Afectíssim Servidor

L. Cardenal Jacobini.

Roma 34 de Juliol de 1881.

Senyor D. Joan Planas y Feliu, Girona.

Ab tota la humilitat y ab tot lo agrahiment del nostre cor rebem la Benedicció Apostólica, que tan generosament s' ha dignat concedirnos nostre Santíssim Pare, y ella 'ns servirá pera encoratjarnos mès y mès en la lluyta que venim sostenint contra 'ls enemichs de la nostra Religió Santa, que ho són també de nostra benvolguda Pàtria.

Renovém la nostra protesta de fidelitat y d' abnegació sèns límits en defensa y servey de la Santa Iglesia Católica, y envers lo Sumo Pontífice Lleó XIII, demanant de veras á Deu que li concedesa la llibertat é independencia absolutament necessarias pel lliure exercici de sòn pastorat universal.

¡Llahor á la veneranda memòria del gran Papa Pio IX! ¡Visca nostre Santíssim Pare Lleó XIII! ¡Visca sa fidel y sempre adicta Catalunya!

LO SOFISTA.

II.

Aixis com pensan alguns que pera sér Poeta no es menester mès que fer versos y donarlos hi cadència; aixis pensan no pochs que pera sér Filosop, basta possehir un poquet d' *ingenio*, sò es, potència de combinar las nocions simples y compostas de mil maneras diferents. Però s' equivocan los uns y 'ls altres; y del mateix modo que 's distingeix perfectament al Poeta bò, del dolent y de la turba multa de coplistas, així 's distingeix l' *ingenio* al qual acompaña un bon judici, dels xarlatans que, no coneixent mès que certas rahons generals, y posant tot sòn estudi en reduhir las cosas, sian quinas sian, á llochs communs, á subjectes y predicats generals que 'ls hi pugan convenir pera sos fins determinats, parlan ó escriuen eternament y sèns trobar fi,

cigalas amohinadoras d' inacabable estiu, ab un atreviment y ab una sang freda que pasma. Als filosops Lulistas los hi fa la sana critica aquesta acusació: que podrán amplificar un asumpto mentres los hi sembla convenient; pero després d' haver escrit cent articles y enrahonat un any enter, no han dit ni escrit res útil ni de profit. Y la causa es perqué tot lo seu art se reduheix á *ingeni*, pero 'l judici no troba de que aprofitarse.

En lo número d' eixos caps parlants col-loquém nosaltres als *maniátics*, als quals, en vulgar accepció, se 'ls anomena monomaniátics, y dels quals ha dit lo doctor Descuret (lo qui s' ha dedicat ab més profit al estudi de las manías) que apesar de trobarse ab sas facultats intel-lectuals íntegras, tenen, n' obstant, passió per alguna cosa determinada, cerca la qual sas ideas són exaltadas y exclusivas. ¿No 'n coneixen cap nostres benévolos llegidors? Segurament que si, puix n' hi ha molts en la societat, sobre tot en la societat dels moderns *escriptors*. Són eixos que tinent en són cap una idea dominant, buscan continuament ocasions pera enrahonar d' ella, s'ens importarlos hi un bolet que la gent que 'ls coneix se 'ls en riga á la cara: són aquella mena de gent de la qual solem dir al sentirlos enrahonar sempre de lo mateix, *que parla V. del meu plet?* considerantlos com á aquell preocupat pledejayre que creya que tothom pensava ab ell, y que 'l primer fulano que movia 'ls llavis s' ocupava de la litjis que l' infelis venia sostenint.

Pues bè: los *maniátics* són precisament una de las espècies del Sofista; més clar, tot maniátic es un sofista en los razonaments ab que sosté sa manía. Preocupats ab són tema, ja posescan ingeni gran, ja petit, eix mateix ingeni 'ls hi ocasiona gravíssims errors, fentlos hi, que es lo més deplorable, fer alto y verdadera posada en ells. Si tenen petit ingeni, perque no penetren sino l' escorxa de las cosas, sens penetrar en són fons; y si 'l tenen gran, perque l' orgull los cega doblement. A la primera classe (estudiant lo tracte civil) perteneix la gent vulgar, la qual en los judicis no sól passar de la superficie de las cosas; á la segona perteneixen los sofistas del vulgo superior. Los primers són obstinats, com desatinats y rudos que són; los segons solen cárer en errors de major consideració, perque vivint en regions massa especulativas, cada dia, cada hora 's tornan més terchs, y tan vans y porfiats que no hi ha catxassa ni paciència que 'ls aguenti. Perque pot dispensarse certament á qui per ignorancia ó per las pocas notícias que

suministra l' ingeni, no pót ser atinat en los judicis y s' aferra á sa *manía*; pero es insufrible, intolerable qui s' hi aferra per orgull ó afany de singularisar-se; y molt ménos tolerable, si se li descubreix empenyo en amagar los errors ó los disbarats, ab la abundància de combinacions ab que són ingeni 'ls adorna y 'ls representa.

Perque cal tenir en compte, que 'l maniátic, encare que té perturbada la rahó respecte l' objecte de sa manía, y encare que la defensi delirant; no li falta llibertat pera premeditar tot lo que pót convenirli pera sa defensa: d' aqui que 'l maniátic menti, columnii, trunqui arguments, fassa citas falsas y disputi ab paralogismes y sofismes, tot ab l' únic propòsit de repellir tot quant malograr puga la idea de sa manía.

¡Desventurada societat la que tingués escriptors semblants en abundància, y fes cas d' ells posant crèdit en sas paraulas y doctrina!

Es sabut que pera que l' ingeni aprofiti ha d' ésser governat per lo judici: luego desde 'l moment que 's dóna un escriptor maniátic, déu sospitarse de sas ensenyansas, y mirarlas ab detingut examen, ja que no es lo judici qui forma los razonaments. Per altra part; Filosop es lo qui sab raciocinar ab fonament en tots los assumptos que poden tocar á la Filosofía; y qualsevulla que professi un art ó ciéncia no déu tenir altre fi que 'l d' ensenyar la veritat y lo be: luego l' escriptor monomaniátic res d' aixó 's proposa; fixat en una idea, capificat en ella no aplica la forsa de són ingeni en descubrir la veritat y lo be, ni en aclarirlos y ensenyarlos pera evitar l' error y la ignorancia, sino en persuadir á tothom del tema de sa manía. Si aquesta versa sobre matèria religiosa, ¡adeu pau de las conciéncias! Si versa sobre matèria política ¡adeu quietut y tranquilitat del ve hinatge! Per aquesta rahó ha de ser tant major la cautela ab que s' han de llegir los escrits dels maniátics, quant són aquests més enginyosos.

Pateixen tals sers d' altra particularitat: no 'ls hi digau que perden lo temps en sas cavilacions, ni tracteu may de desenganyarlos. Vos contestarán anomenantse ells mateixos *filosops sens rival*; y tal idea tenen de sí, á la manera y per la mateixa rahó d' aquells poètas dels quals deya Horaci: *Nunc satis est dixisse: Ego mira poemata pango*; ó bè perque 'l vulgo, enganya-díssim, los hi ha fet creurer que son filosops perque alguna volta celebrá ab elògis sas excèncitats. ¡Ay de qui, ni tan sòls per caritat, intenti moderar á un maniátic!...

Nosaltres n' havem coneugut alguns víctims de la mania del estudi, de la mania del ordre, de la mania de las colleccions; pero confessem haverne coneugut un, qual mania no sabem si anomenar política ó filosófico-política, que certament dubtem se n' haja coneugut altre de més original en tota una centúria. Són cap era una olla de cols en abullicio y són cor un polvorí provist fins á la teulada; de sa boca n' eixian llamps los més cargolats; sas mans eran dues pilas elèctriques y sos membres s' unian fortament en lo cervell: d' aqui que 'l seu cos era una commoció continua, de lo qual s' originava una confusió bufa d' ideas. Se publicava llavors en una capital un periódich de gran circulació, malaguanyada per cert, puix es ben sabut que era de mal gènero y de sospitosa doctrina. Al maniátich se li posá entre ceya y ceya semblant publicació; pero en tan mala lluna y ab tan poch acert, que desde 'l primer dia, y com si tingués lo sol al cap per tot arreu veya al periódich, per tot l' entrabancava; dormint somniava 'ls seus articles; menjant veya al cul del plat sas correspondéncias; passejant descubria entre las fullas dels arbres y las pedretas dels rius los solts y fins los anúncis. Si s' posava á estudiar las històries sagrada ó profana se li apareixia grabada en cada una de las columnas la típica figura dels redactors del consabut periódich; y en cada un d' ells veia un heretge recalcitrant, y un acerrim perseguidor de la Iglesia en cada lector de la tal publicació. Si tractava de fullejar la lògica, com per art de nigromància li compareixia devant sos ulls lo periódich, y extraviantse llavors sa intel·ligència, treya, per exemple, la conseqüència de que un catòlic no es catòlic pel sol fet de pèndrer part en un acte patriòtic, en res ni per res oposat á las ensenyansas y doctrina de la Iglesia. Si volia resoldre alguna operació matemàtica bastava que tragués lo nas lo periódich, pera esgavellarli al maniátich tots los calculs; y d' aixó 'n resultava que las més de las vegadas en lloch de fer una multiplicació numèrica, s' entretenia en multiplicar disbarats y més disbarats, fins al punt de col·locar en las flamas del infern á tots los miserables pecadors. En una paraula; la trista mania portá al maniátich á un extrem tan llasimós, que li treya 'l coneixement fins en aquellas cosas en las quals lo tenen clar las criatures.

L' incansable disputador pará, com no podia menos, en una casa d' orats; y precisament devia ser aquest són terme, puix á forsa d' incitar l' ingenio, y s'ens perfeccionar may lo judici, las al-

teracions de saintel·ligencia s' augmentáren, y de sofisma en sofisma vinguéren á influir en las afeccions de són cor, y lo sossego públich reclamá de la policía que li fossen aplicats los únichs possibles remeys.

Convé, pues, víurer previnguts contra nostre propi ingenio á fi de que no siam víctimas del error. Las cosas soLEN combinarse de moltes maneras; y si l' enteniment no presta atenció á totes las circumstancies, facilment s' enganyará. Sens aquest exámen, necessari pera tenir per sabut lo que es incert, pera no tenir per cert lo que es fals, y pera no acceptar com certament verdader lo que es duptós; caurém nosaltres mateixos, s'ens volerho, en sofismas freqüents, en lo tracte civil sobre tot; y de sofisma en sofisma 'ns tornarém maniátichs, y fins fanátichs.

Mès aquest article es ja massa llarg y reclama forzosament un tercer.

Joseph Franquet y Serra.

PER SI ACCEPTA.

Lo hipocressia es un pecat que pot evitarse molt facilment, puix l' abstendirse d' ell no ocasiona cap molestia. Bè sab *El Demòcrata* que costa 'l mateix treball sér fingits que sér verídichs; per consegüent, y afeigint á tot aixó que certas habilitats en lo periodisme són ja passades de moda, ¿cóm no ha tingut *lo valor de sus conviccions* pera declararse obertament masó, al publicar l' article incalificable ab que embrutá són periódich del Diumenge prop passat? Fingint una ignorància en que certament no 's troba, suposa «*no haber llegado á comprender todavía los fines de una determinada institucion* (la Masonería)»... ¡qué bufo es aixó! Si *El Demòcrata* fos catòlic sencer y verdaderament desconeixedor de la malícia de las Societats secretas, conspiradoras contra 'l Cristianisme, ¿cóm havia d' atrevirse á publicar articles denigratius pera 'ls Sumos Pontífices que han condemnat tantas vegadas aytals societats? Afectar ignorància es confessar la vergonya de *declararse*: ¡ánimo, amich *Demòcrata*! Digui cla y catalá que es un defensor de la Masonería, solament que vol fer la propaganda entre 'ls tontos ab dissimulo, y entre 'ls avisats ab..... brometa, eh?...

Lo document en qüestió no es al fi una cosa nova: oberta la clavaguera dels errors, gracias á la llibertat moderna de la premsa, ¿qui ha d'

assustarse d' escrits pestiliencials? Mès en nostra ciutat de Girona, població eminentment catòlica, interessa que no passin sèns protesta semblants attachs á sa pietat y bon judici.

Lo dit document es una carta que un H.: de mandil dirigeix á un sacerdot que desde la trona condemná en Càrdenes la Masonería. Fígürinse Vs. quant no dirá 'l H.:; nega «que las sociedades secretas sean causa de todos los males que aflegen á la sociedad (havia de confessarho?) afirma que la Masonería no niega la existencia de Dios (havia de confessar que destruheix la idea de Deu?) y nega, en fi, que la tal *Institucion* (aixis, ab lletra mayúscula) desee reinar en el mundo, (després d' haver destruhit l' ordre social existent) paseando por todas partes la teia del incendiario (que tampoch havia de confessarho); imputacions que, segons diu lo H.:, feu lo zelós sacerdot que tingué valor evangélich pera enraionar ab tanta claredat.

Y bè, melíflu Demòcrata; ¿nó es cert lo que de la Masonería 's conta? ¿Diu V. que nò es cert? Llavors está V. molt atrassat en lo terreno científich y polítich. ¿Diu V. ab ingenuitat que «no ha llegado á comprender todavía los fines de la Masonería»? Pues en tal cas, ja sia V. fingit, ja sencer al contestarnos així, escolti unas quantas afirmacions nostras, y ab ellas queda oberta la discussió ab que 'l desafia LA VETLLADA; si plau á qui tals documents copia, defensarlos ó discutirlos pera aclarar la veritat.

Lo símbol de las creences masóniques se redueix al següent, que 's troba al fi d' un discurs pronunciat per un Trinósofo en la *Lògia de la Fidelitat*:

«Lo cult de la Masonería es Deu y la virtut.»
 «Los dogmas són lo sigil-lo y lo valor.»
 «Los misteris la llum y la rahó.»
 «Los manaments la caritat y la humanitat.»
 «Los ministres los homes virtuosos.»

No pregunti *El Demòcrata* per la inmortalitat del ànima, sobre la qual sèns dupte, com qüestió embrassosa, no vol la Masonería fixar las ideas de sos Adeptes. Pero no avansem lo pas, y anem al gra.

Certament seria injusticia acusar á la Masonería d' ateisme, puix regoneix un Deu; pero ¿quín Deu? La *Naturalesa*. Aixi se declará aquest dogma fonamental en un Discurs pronunciat en

Confederació dels Cinch grans Concells, que són los dipositaris de las profundas doctrinas de la ordre. Y tenir per Deu á la *Naturalesa entera* ¿qué es sino professar l' ateisme?...

Ab consonància ab tal Deu es la caritat masénica, y per consegüent *sas virtuts*.

Mès encara: si la Masonería regoneix un Deu ¿quál es sa Religió? Ella mateixa s' anomena la única religió verdadera; pero aquesta religió (diu l' orador Kadosch, lo mateix que parla d' eix Deu-Naturalesa) «res ensenya misteriós ni» «sobrenatural, y mira com engany y mentida» «tot lo que no es conforme á la rahó, al bon sen-» «tit y á las lleys invariables de la Naturalesa.» ¿Qué tal la religió de la Masonería? Se coneix molt be per sos fruyts. Los principis de la moral masónica seria molt llarch copiarlos en lo present article: basta saber que, excloguent tota idea de la Divinitat, estableix la moral del *Sistema de la naturalesa*: «la organisació del home déu ésser la basa de la moral,» diu la Masonería, á lo qual no arribá ni de molt Rebespierre, puix al menys regonegué com á basa de la moral la existéncia del Ser Supremo.—La conseqüència d' una tal moral masónica, en últim terme, es que «cadascú té dret á governar, y per consegüent á delegar»... Es á dir, la teoria del desordre, que es la que goberna al món modern.....

Lo crit de *llibertat é igualtat* ¿nó es lo crit de guerra de tots los Jacobins, dels Lliberals demòcratas, Carbonaris, etc? Luego, ¿cóm se pot dir que la Masonería no té res que véurer ab la revolució, ni ab la teya incendiaria?...

Pero... basta ab lo indicat; y en contestació al *Muscio Scevola* que firma sòn article y repren al sacerdot del Deu del Calvari, direm tan sòls que 'l temps de las il-lucions ha passat, que la conciència pública, suficientment il-lustrada ja sobre l' objecte y fins de las societats secretas, no 's deixa alucinar per hipòcritas protestacions.

Respecte 'l fi y objecte que aytals societats se proposan ningú ho dupta: sòn fi es lo trastorn de tota autoritat eclesiàstica y civil; aquest es lo gran secret que amagáren ab tan cuidado, fins que per medi d' un decret ho declará á tota la Europa Francisco IV, Duch de Módena, y 's feu públich aixis mateix per uns *Estatuts de la secta*, recullits en mans de masons per lo governador d' aquella ciutat, segons se troban registrats en las mateixas actas del procés.

¿Qué tal será la sinceritat del H.: *Muscio Scevola* (ab qual carta honra sas columnas *El Demòcrata*), que té la poca vergonya de dir—: «no «sotros (los masons) no atacamos á la Iglesia «católica, apostólica, romana»; quan es sabut que la *Iglesia Romana* es la gran enemiga á qui 'ls masons persegueixen, y aixis la anomená un

célebre masó en 1877, en los *Amichs filantrópichs*, (1) fent lo panegírich de las sectas y contrapostas en rivalitat ab la Iglesia Católica? ¿No sabem tots que la Masonería s' anomena á sí mateixa *Iglesia de la Revolució*?... ¡Ab quínas novedats nos vé *El Demócrata* á il-lustrar als sensats y católichs gironins!....

Resumint, pues; l' article publicat per *El Demócrata* no es cosa nova, sino la milionéssima de las intrigas de la propaganda anticatólica. Publicar semblants alabansas de la Masonería en Girona, es oféndrer la pietat y lo patriotisme d' aquesta ciutat tan amant de la religió y moral catòlicas. Assentir á dit article laudatori de la Masonería y depressiu dels Pontífices Romans, es una d' aquestas dos cosas; ó ignorar la doctrina cristiana que demana sumisió á la Iglesia; ó fingir un desconeixement de la malícia de las Societats secretas, desconeixement que no cab en escriptors serios, que 's proposan il-lustrar al públich.

El Demócrata 's riurá d' aquestas ratllas.... No las escribim pera convencerlo, sino en sentit de protesta. Per lo demés, y per si té ganas de discutir, ja deixen materia tallada y fixada; lo demés ja anirá osrtint; yaixis com en aixó veurá nostre colega local que no som oscurantistas, també veurá 'l fruyt que 'ns proposem tráurer d' aquesta discussió, quan li recordem: que 'l gran home Càrles Lluís d' Haller, membre del Conseil Suprem de Berna, al convertirse al Catolicisme declará en vários y curiosos articles publicats en lo *Memorial Catholique* sobre las Societats secretas y revolucionarias d' Alemania, que al estudi d' aytals societats degué principalment sa conversió. Puix «l' exemple, diu en una célebre carta á sa familia, li feu véurer ab espant una» «associació escampada en tot lo globo, pera en» «senyar, mantener y propagar principis impíos» «y detestables; y no obstant, poderosa ja per sa» «organisació, per la unió de sos membres, y per» «los diversos medis de que s' han volgut, pera» «arrivar á són fi; societats totes que 'm causan» «horror».—«Lo mon, diu lo mateix, está dividit» «entre Cristians units al centro comú de la sede» «de San Pere, d' una part, é Impíos, ó Lligas» «anti-cristianas de l' altra.»

Així escribia 'l protestant que 's convertia al Catolicisme per horror á las Societats secretas.... Discutim, amich *Demócrata*, á véurer si per medi de la discussió logrem que 's convertescan alguns als quals haja fet pensar l' article publicat

per V., que la Masonería es inofensiva, casi per los mateixos días en que nostre Venerabilíssim Pastor ha deplorat l' influxo trastornador d' eixa Institució, que obrar déu lo mal quan fuig de la llum.

F. de T.

LA ASUMPCIÓ DE MARIA.

D' hermosos Arcàngels en alas portada
Al cel se 'n pujava la Verge de Sió,
Ensemps qu' ab las cordas de s' arpa daurada
Los Querubs li 'n cantan mès gaya cansó:

«¡Miraula qu' bella la nostre Regina!
Sos ulls envejara l' Estel del matí,
Com l' Astre que 'l dia joyós il-lumina,
Prendat de sas gracies un Deu l' escullí.»

«Tal com un exèrcit format en batalla,
Imposa respecte sa gran magestat,
Són Fill á esperarla del Trono devalla;
Ab sas millors galas Salem s' ha adornat.»

«Pus 'vuy n' es la festa tan temps suspirada
Que ja preparava ab pompa reyal,
Per 'quella criatura la mès estimada
Que fóu digna Esposa del Rey celestial.

«Ab novas cantúrias los cels 'vuy ressonin,
Doném á los échos son Nom armoniós,
Que tots los chors d' àngels arreu ne pregonin
Quan gran volgué ferla lo Totpoderós.»

Y en mitj d' eixa tendra acort armonía
Aprés descollava la veu del Senyor:
¡Veni Colometa! ¡veniu dolsa Aymia!
L' hivern ja es passada, gosem nostre Amor.

Joseph Simon y Jubany.

La *Associació Catalanista d' excursions científicas* accedint gustosa als desitjos de la redacció de nostre setmanari, 'ns ha autorisat pera publicar en sas planas la «Fulla d' instrucció arqueològica», de la qual parlarem dias enrera á nosaltres benévolos llegidors.

Lo fi que 'ns proposem al publicarla en LA VETLLADA es infundir mès y mès en lo cor de nostres amichs l' amor envers las venerables obras de la antigó y senyaladament envers las d' arquitectura cristiana, tan nombrosas en nostre Principat com d' incalculable mérit y valor. La revolució desenfrenada, y la ignorancia estúpida han destruït ó malograt nombrosos y pre-

(1) *Les Societés secrètes*, per JANNET—1881.

huats joyells, los quals ensembs que publicavan las grandesas de Catalunya eran una mostra de la fe y de la sabiesa de nostres majors. Pues bè; es molt just que tots los que 'ns preciem de catalanistas no 'ns contentém plorant las pérduas sufertas, sinó que procurém salvar de la destrucció y de la ruina las relíquias de las obras d' art que 's conservan encara en lo sol de nostra pátria. Això 's pot conseguir d' un modo preferent procurant exténdrer los coneixements arqueològichs continguts en la esmentada fulla; per això havem pensat donarli lloc en nostre humil setmanari, desitjosos de contribuir al augment de la afició per eixa classe d' estudis.

Avàns que tot, devém donar las mès corals y afectuosas gracies á la Junta directiva de la *Associació Catalanista*, y d' un modo especial á sòn digne secretari y benvolgut amich nostre D. Artur Masriera y Colomer per sa generositat y benevolensa envers nostra publicació, quedàntlos-hi á tots verament agrahits.

La fulla 's publica avuy corregida y ab novas y curiosas addicions; per lo tant, recomanem sa lectura y atent estudi á tots los nostres llegidors.

ASSOCIACIÓ CATALANISTA

D' EXCURSIONS CIENTÍFICAS.

FULLA D' INSTRUCCIÓ ARQUEOLÒGICA.

Secció 1.^a.—Monuments primitius.

Fig. 1.



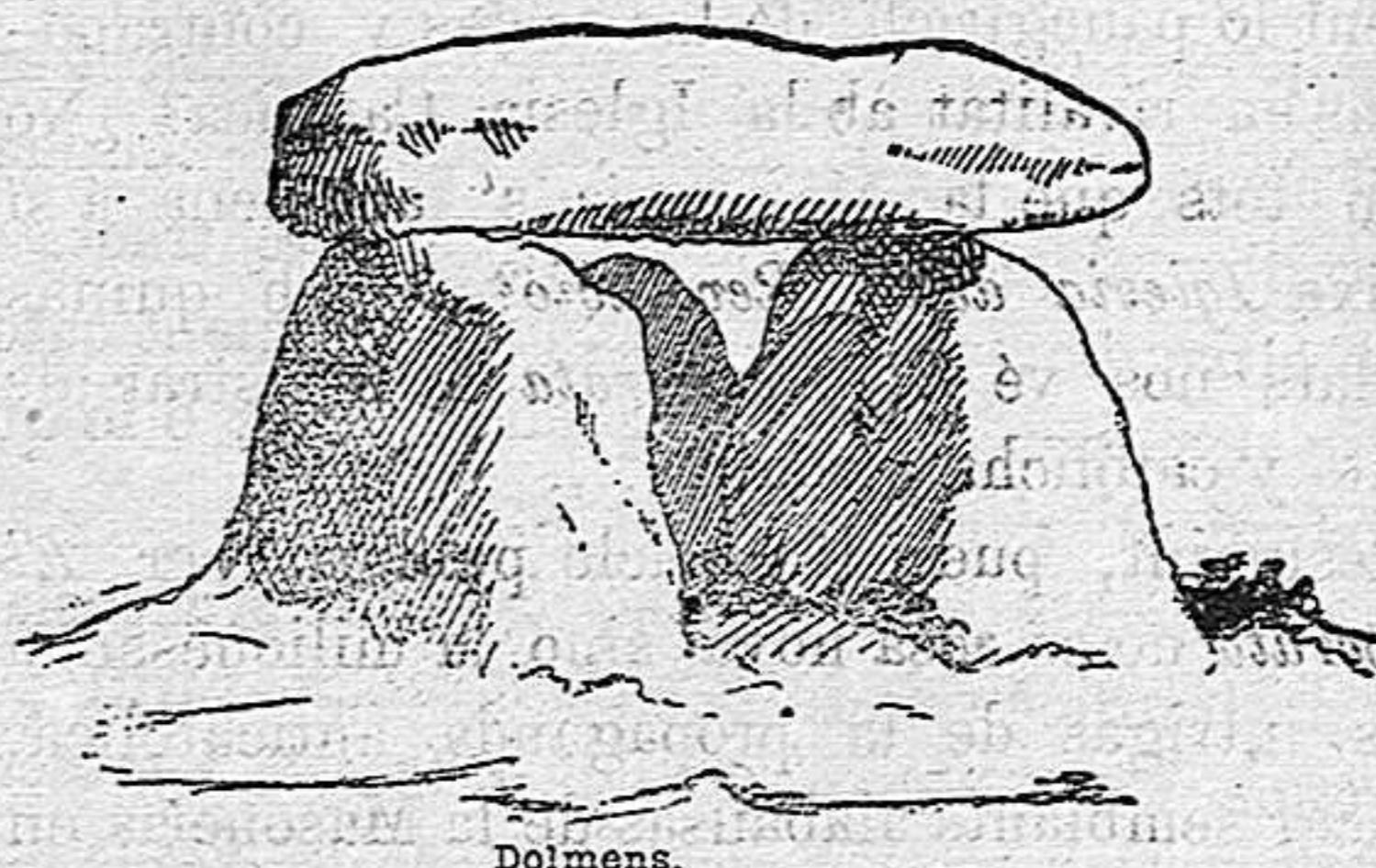
Menhir.

Comprén aquesta secció: 1. los MENCHIRS, paraula céltica que significa PEDRA LLARGA, nom ab que se 'ls coneix en alguns punts de Catalunya. (Ex. La «Pedra Murtra ó gentil» d' Espolla, «Pedra del Diable» à S. Pau prop d' Olot, la «Pedra llarga» de S. Hilari Sacalm, lo «Paller de pedra» de la montanya del Mont de Sous, á la Vall d' Aro, prop S. Feliu de Guixols y altre prop de Cardona en lo camí de Solsona, etc.) V. figura 1.^a

2. Los DOLMENS, 6 pedras llargarudas col·locades á manera de taula, sobre altres pedras clavades á terra; las primeras solen tenir regaronets ó forats que las travessan. (Ex. A més del que existia en lo camí que va de Sampedor á Moyá, desgraciadament destruït, se 'n trovan altres á Tremp, la «Roca encantada de Senterada»; á Vallgorguina; á Espolla, coneeguts per «Covas dels alarbs», la «Cabana arqueta y lo de Gutina; en los Pirineus los de la Font del Roure, y Arranyagats etc.) 3. CROMLECH: cercle mes 6 menys perfet de pedras clavades á terra (menhirs) que sol contenir altres cercles ó elipses formats per menhirs, podent tenir al mitj altre menhir, una esfera druídica, (Feyra), ó un dolmen. (Ex. A Trenta Passas, Vilalba Sassera nomenat «Pedra arca;» en lo Pla Marsell, entre Cardedeu y Llinás.) 4. CAMINS Ó GALE-

RÍAS CUBERTAS: consisteixen en pedras clavades á

Fig. 2.



Dolmens.

terra formant com dues parets acostadas, cubertas per altres pedras que fan de sostre. (Ex. Puig sas Llosas, Vich. En los dolmens y camins cuberts se trova també á voltas la pedra arrodonida, que simula l' ou cosmogònic del Dragó, emblema del mon, venerat per los pobles primitius. Ex. Dolmens de la Espolla?). 5. DESTRALS Y ALTRAS ARMAS ó instruments de pedra, vulgarment PEDRAS DE LLAMP, destrals y altres instruments de bronze y de ferro, (rellas en l' Urgell) que 's trovan regularment prop dels Monuments descrits. 6. MONUMENTS SEPULCRALS, (*sepulturas olérdulanas*), sepulturas obertas en la roca, perfilant la forma humana, lo cap, las espalldas, y definint cap als peus. Se ignora si son primitivas ó cristianas, com pensan alguns mes modernament. (Ex. Sepulturas de San Miquel d' Erdol (Olérdula) Aramprunyá, Banyolas, San Martí de Canigó, Surroca, província de Girona, Belianes prop de Bellpuig, San Feliu de Pallarols, Roda, Capellades, Cervelló, etc.)

Fig. 3.



Sepultura olérdulana.

V. fig. 3. 7. MURALLAS CICLÓPEAS. Son murallas ó enderrochs de muralla, compostas de pedra ó carreus que maravellan per sus grans dimensions. (Ex. Murallas de Tarragona, d' Olérdula, de Girona prop la torra Gironella, etc.) 8. RECINTOS FORTIFICATS primitius. (Ex. Montanya del Castell d' Aramprunyá, San Pere de Casarras etc.) 10. PEDRAS VACILANTS: Son grossas pedras que 's mouen sense caure, sobre la basa en que descansen; á Catalunya se coneix, la de Senterada (Lleyda), y la de la Plana basarda (Solius de la Vall d' Aro, Girona). 11. ARMADURAS DE LA EDAT DE PEDRA: Se n' han trovat en lo Bruch. 12. OBJECTES NO COMPRESOS EN LAS SECCIONS ANTERIORIS. (Ex. Vas é inscripció celta del Museu de Tarragona; lápida celtibérica del arch de San Ramon del Call à Barcelona, sitjas de Solius de la Vall d' Aro, província de Girona y Olérdula, etc.)

Los trilitos ó tres pedras montadas en forma de portal, las ringleras ó pedras llargues en filera, las taulas de pedra, los talayots, y algunas altres construccions primitivas no 's trovan á Catalunya.

Los monuments egipcis, fenicis ó incunables (sepulturas d' Olérdula?), cartaginesos, grechs y d' altres pobles antichs son escassíssims y poch determinats en nostre pays. (Ex. Sepulcre egipci de Tarragona, Mosaich d' Ampurias, ara fenicia de las ruinas de Rubricata).

(Seguirá)

Temps enrera parlant de *La Lucha* diguérem que no era católica, y ella per tota resposta publicá un article contra LA VETLLADA, rublert enterament d' aquells insults, que tan abundan en lo diccionari, que usa sempre que tracta d' atacar á personas é institucions verament catòlicas. En contestació d' aquell article, ó lo que fos, publicárem lo següent escrit:

«Si *La Lucha* hagués comprés nostra prudència y la sua falsa posició, hauria près lo millor partit per ella, que era 'l callar, y no 'l d' obligarnos á presentarla al públich ab sos colors repugnats. Mès ja que la sua imprudència y descaro han arribat al extrém de ferli escriúrer que nosaltres evadim la lluya *perque fugim de la veritat*, y que temém un *percans en nostra lògica* (ciencia que de segur no la coneix mès que de nom,) nos veyém precisats á publicar algunas de las innombrables afirmacions anti-catòlicas y heréticas que abundan en sa col-lecció, y que bastarán pera que, si alguna persona existeix encara que tingui á *La Lucha* per catòlica, (cosa que ho duptém molt) se desenganyi y formi d' aquest periódich un judici del tot contrari.

En lo número corresponent al 1 de Janer de 1873, afirma que defensa pam á pam la llibertat y las conquistas revolucionarias. Ja saben nostres lectors qui-nas son las conquistas de la revolució de Setembre, y si proba ó no proba un gran catolicisme 'l defensarlas. —Tracta als sacerdots de explotadors farsants, dihent: *que está disposada á lluytar contra los que...* ofereixen la benaventuransa eterna si ab aixó «consegueixen explotar al incauto pajés y á la débil dona, que són los únichs dos filons que á la teocracia li quedan.» Lo fanatisme religiós, (continúa) condemna «á las ànimes cal foch etern, com lo fanatisme polítich condemna «als homes á la esclavitut y á la tirania.... Lo fanatisme es l' abús de la fe.» (26 Maig del mateix any.) —Proba lo seu bon criteri en qüestions de moralitat, calificant al drama mès inmoral de Alexandre Dumas, «d' argument altament moralisador» y dedicantli un article encomiástich.—En lo número del 6 d' Agost, recomana als lectors en gran manera un discurs de Castelar, ahont entre altres cosas, afirma l' orador racionalista «que 'ls enemichs dels partits progressius «fundan las ideas progresivas, com lo juheu Sant Pau «fundá lo Cristianisme, com lo monárquich Washington fundá la república del Nort.—En lo folletí corresponent al número de 20 d' Agost del mateix any, del qual es autor lo Senyor Director de *La Lucha*, y que conté la major part dels errors condemnats en lo *Syllabus*, afirma que la soberanía resideix en lo poble, que 'l poble y sols lo poble es lo depositari de tot poder polítich, y que la revolució es lo medi mès licit, tota vegada que 'l poble es l' únich àrbitre de sos destinos.—En lo del 23 del mateix mes, sosté incondicionalment los drets individuals, la llibertat de emi-tir los pensaments, la de la ensenyansa, la de profec-

ssar la religió que 's vulla etc.—En lo corresponent al 5 de Setembre del mateix any, diu que la llibertat de cultos fou instituïda per Jesuerist; que es mès natural que la unitat religiosa, perque *aquesta lliga la inteligiència*, afoga 'l desitj de investigar la veritat.—En lo del 10 del mateix mes, diu que 'ls ministres de la Iglesia catòlica dehuén predicar l' Evangelii, no als cristians, que no necessitan capellans, sinó als infels... *perque qui créu y practica la doctrina del Nazareno, aquest no ha menester sacerdots.*» Y prou de heret-gias, puix si anabam seguit tots los anys de publicació de *La Lucha*, com per alt ho hem fet ab lo de 1873, fòra fàcil trobéssem allí confirmadas totas las doctrinas heréticas, desde 'ls ebionitas y cerintians fuis als moderns racionalistas. Y deixém apart aquell esperit clerofobo que regna constantment en sas páginas, aquellas excitacions que feya á las autoritats en temps de la revolució, pera que perseguíssen y expulséssen ordres religiosas, aquell interés contínuo en posar en ridicol y calumniar als sacerdots, publicant sovint tot alló que tendeix á infamarlos, aquella burla volteriana de las prácticas religiosas de que ha fet gala tantas vegadas, ja tronant contra las peregrinacions, ja contra escrits piadosos, ja contra tot lo que respira verdadera pietat y catolicisme. *La Lucha* no s' ha retractat de cap error, sino que segueix la mateixa ruta, ¿y té 'l descaro de voler passar per catòlica? ¿y créu de bona fé discutible 'l seu anti-catolicisme?

Acabém excitant á las familias catòlicas á que no admétin en sas casas á *La Lucha*, y que l' excluixen com mereix un periódich contrari á la Religió catòlica.»

Aixó deyam en lo número 14, corresponent al 2 d' Abril. Encare es la hora en que *La Lucha* ni s' ha desdit dels insults que 'ns dirigí, ni ha desmentit aquestas citas (que no pot desmentir), ni s' ha penedit de la sua vida passada; en una paraula, continua com se trovava en aquella ocasió. ¡Y encare hi ha qui defensa *La Lucha* y quasi diria que es un eccel-ient periódich!

Y tingan en compte nostres lectors que las citas transcritas no son mès que d' alguns números de 1873. Si 'l regirar la col-lecció de *La Lucha* no fós una feyna tan fastigosa, presentariam una infinitat de citas, que encare que no podrian probar gayre mès bè que las transcritas lo catolicisme de *La Lucha*, demostrarían, no obstant, que pochs són los números en que aquest periódich no publiqui errors los mès garrafals é impietats las mès descaradas.

Ab tot, si algun de nostres lectors desitja saber mès á fondo la vida y miracles de tan reprobable publicació, s'ens tenir necessitat d' embrutirse remenant la col-lecció de la mateixa, pot procurarse las col-leccions de *El Norte* y de

El Rayo, periódichs que anys enrera s' publicaven en aquesta ciutat, en quals columnas demostrà un coneget y *conseqüent escriptor*, que cap catòlic pot afavorir, protegir ni fomentar *La Lucha*, ni contribuir de cap manera al seu sostinent.



Crónica General.

Ha arribat ja l' rescripte pontifici, declarant Patrona de Catalunya à Nostra Sra. de Montserrat, assenyalant la dominica després del 25 d' Abril pera celebrar la sua festa en totas las iglesias y aprobar la missa y reso pera aytal festivitat. Està ja resolt lo celebrar la solemne coronació de la imatge, que se venera en lo Monastir, lo dia 11 del mes entrant, Nativitat de Nostra Sra. Las festas que ab tant plausible motiu se celebraran, prometen ésser molt lluhidas.

—En vários periódichs havem llegit lo següent document:

«Lo representant d' Espanya prop del rey Italia» «ha comunicat al ministre d' estat italiá lo següent» «telégrama que li ha sigut dirigit per nostre govern:

«Lo Concill de ministres resolgué ahir encarrer-» «gar á V. E. que expressi al govern italiá 'l senti-» «ment ab que ha vist á un Prelat espanyol barrejarse» «en qüestions políticas agenes á són sagrat ministeri.» «Aquest govern confia en que eix franch correctiu y» «la sinceritat ab que 's proposa cumplir sempre sos» «debers internacionals en vers S. M. lo rey d' Italia» «y la nació italiana, pera estrenyer encara més, si es» «possible, sas amistosas relacions, donaran al govern» «italiá una proba manifesta y eficás de sos verdaders» «sentiments.»

De manera que l' Emm. Cardenal Primat y 'ls demés Prelats espanyols, y 'ls catòlichs que han protestat com era degut contra la profanació portada á cap pels italianíssims s' han barrejat en qüestions políticas y por lo tant són dignes de correctiu?... Lo dia en que 'ls revolucionaris italians portin són valor un poquet més endavant y clavin lo punyal homicida en la sagrada persona del Vicari de Jesucrist y entreguin á las flamas lo palau del Vaticá, no tindrém més remey los catòlichs espanyols que tancar la boca, pera no d' isgustar al govern....

¡Oh Espanya dels Reys catòlichs ahont has vingut á parar....!

—Ab lo present número repartim un prospekte del *Manual de derecho administrativo civil y penal de Espanya y Ultramar, para uso del Clero parroquial, por D. Antonio Elias de Molins.*

Aquesta obra, que ha merescut los elogis de moltíssims prelats d' Espanya, es absolutament indispensable al clero parroquial, puix en ella

trobarán reunidas quantas disposicions pugan convenirlos per al bon govern de sas parroquias y pera la solució de las dificultats que pugan oferírsels.

Consta de tres tomos y un apèndice y 's ven á 82 rals l' exemplar en la llibrería de la Viuda y fill de A. Franquet, Ballesterías, Girona.

Qui vulga rebre la certificada, enviará 4 rals mès.

—Al entrar en prempsa aquest número (las tres de la tarde) comensa á descarregar sobre aquesta ciutat una tempestat que ja feya estona amenassava.

Ha comensat ab una pedregada seca. Molíssimas pedras són com un ou. y algunas forsa més grossas. Devant de la imprenta de nostre setmanari una pedra ha trencat una pessa de la tortugada tirant la canal abaix. Al cap de poca estona ha deixat de pedregar y ha comensat á plouer.

Butlletí religiós

QUARANTA HORAS: Demà comensaran en la iglesia de Ntra. Sra. dels Dolors. Las horas d' exposició serán: al matí de 8 á 12 y á la tarde de 5 $\frac{1}{4}$ á 8 $\frac{1}{4}$. Los días següents: al matí de 8 á 11 $\frac{1}{2}$ y á la tarde fins al dia 17 de 6 $\frac{1}{4}$ á 8 $\frac{1}{4}$ y desde 'l 18 de 6 á 8.

—Demà 'ls habitants del carrer de las Ballesterías celebrarán la festa de sa Patrona, Sta. Anna, en la iglesia de S. Feliu. Las missas comensaran á las 5. A las 10 hi haurá solemne ofici, ab sermó que predicará Mossen Pere Collell.

—Dilluns festa de la Assumpció de Ntra. Sra. en la Sta. Iglesia Catedral, predicarà després del evangeli l' Iltre. Sr. Canonge Magistral.

—A la tarde en la iglesia del Mercadal se celebrará la acostumada funció del Roser. Hi haurá rosari y sermó.

Mercat de Girona del 13 d' Agost de 1881.

BLAT blancal de la Selva de 19 á 20 pessetas quarta. — Blat fort d' Ampurdá de 15 á 17. — Mestall de 13 á 14. — Sègol de 11 á 12. — Ordi, de 8 á 9. — Cibada de 8 á 8'50. — Bessas de 11 á 12. — Blatdemoro, de 11 á 12. — Mill de 13 á 13'50. — Fajol de 11 á 11'50. — Fabas de 12 á 13. — Llegums de 11 á 12'50. — Fasols de 18 á 19. — Ciurons de 22 á 40. — Panís de 16 á 17'50.

VINS. AMPURDÁ. Culera, Llansá, Espolla, Rabós, Garrigüella y Vilajuiga: negre de 44 á 56 pessetas carga. Garnatxas de 70 á 80; Rancis de 75 á 80. AMPURDÁ BAIX: Viladesens, Camallera, Vilahur, Gahusas Garrigás y Vilopriu; Negres de 34 á 46 pessetas carga; Garnatxas de 58 á 66; Rancis de 64 á 72.

OLI: á 9 pessetas mallal.

FARINA: 1.^a classe de 17'50 á 20 pessetas quinta. 2.^a classe de 14 á 17. 3.^a classe de 9 á 14.

OUS de 28 á 30 quartos dotzena.

BESTIAR: Bous de 1'50 á 1'75 pessetas carnicera Xay: del pais á 2'50.

Los preus exposats son tots lliures de drets de portes.

Lo mercat d' avuy ha sigut bastant animat. S' han efectuat moltes compras de bestiar, encare que 'ls preus han experimentat alguna baixa. En canbi 'ls preus dels grans han pujat alguna mica.

Girona: estampa de 'n Manel Llach.